

INSTRUCCIONES DE INSTALACION

Para Modelo 416 Euro Hi/Lo Claxon Alto/Bajo

Al agregar juego de Claxon Wolo® en su vehículo este le proporcionara un nivel superior de sonido. El nombre Wolo®, con sus mas de veinte años de experiencia le garantiza un producto de claxon superior. Si usted necesita ayuda para instalar su nuevo claxon Wolo®, nuestros técnicos estas disponibles para responder sus preguntas de Lunes a Viernes de 9am a 4pm (hora Este) en el teléfono 1800-550-4676 (Para EUA)

1. Instale el compresor en el compartimiento del motor en un lugar seco y libre de altas temperaturas y vapores del escape. El compresor debe ser montado en alguna parte metálica de la carrocería del vehículo. Si el compresor no esta montado directamente a una pieza metálica utilice una pieza de cable estándar para conectar un extremo bajo el tornillo de montar y el otro a cualquier otro tornillo que de a tierra y este libre de pintura y óxido. El compresor debe dar a tierra. (Ver la Figura 1.)
2. Para asegurar el compresor, taladre un agujero de 0,47 cm Monte el compresor verticalmente (con la salida de aire hacia arriba.) Instale la cabeza del tornillo en el agujero de la caja del compresor. Asegure el compresor al vehículo utilizando las rondanas y tuercas provistas (Ver la Figura 1.)

Ponga unas gotas de aceite ligero (SAE-10) en el agujero del compresor que marca "Oil" cada 6 meses.

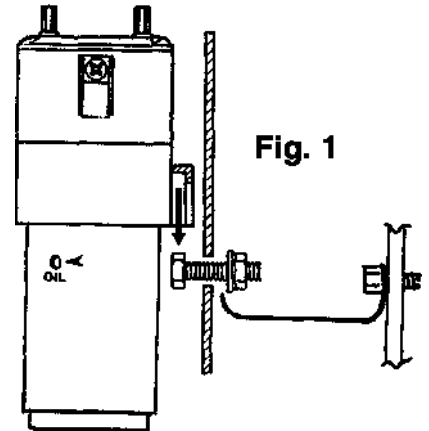


Fig. 1

3. Posicione cada trompeta con la parte abierta hacia abajo. Marque y taladre un agujero de 0,63 cm para cada trompeta. Asegúrelas al vehículo como se aprecia en la figura 2. Utilice las piezas de montar señaladas. Separador, seguro, rondana / tuerca.

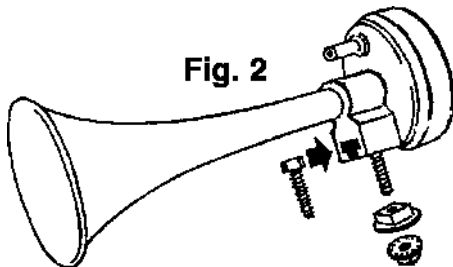
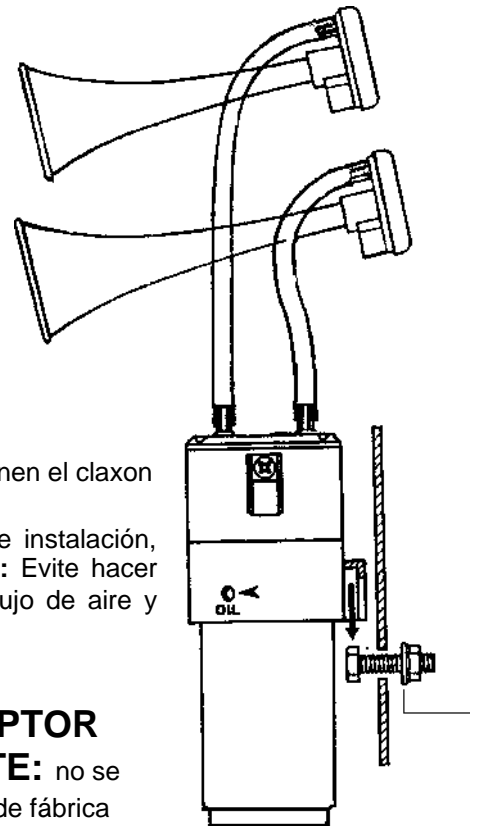


Fig. 2

4. **IMPORTANTE:** Monte las trompetas con la abertura hacia abajo, para prevenir que entre agua a las trompetas y el compresor. El daño a las partes que componen el claxon debido al agua no esta cubierto por nuestra garantía.
5. Utilizando los tubos de plástico conductores de aire incluidos en el juego de instalación, corte el largo apropiado y vea la figura 3 para la instalación. **PRECAUCION:** Evite hacer cualquier clase de enroscadura o doblar las mangueras que prevengan el flujo de aire y sonido del claxon.

Fig. 3



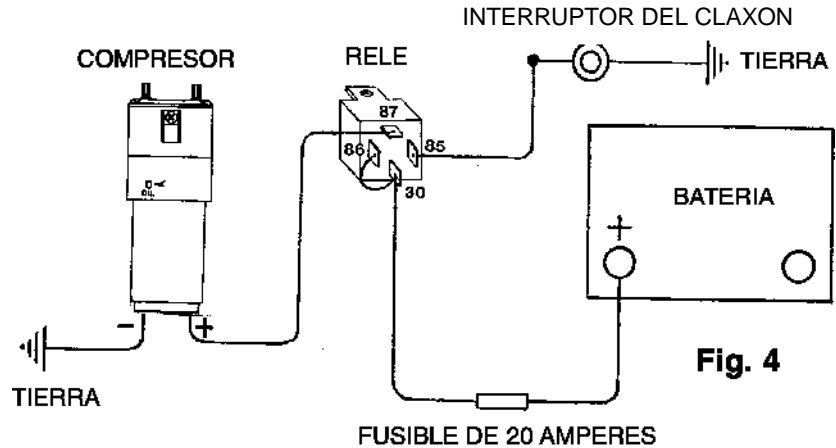
CONEXIONES ELECTRICAS UTILIZANDO EL INTERRUPTOR DE CLAXON DE FABRICA DEL VEHÍCULO IMPORTANTE: no se necesita utilizar el rele provisto en el juego de instalación debido a que el sistema de fábrica del vehículo ya tiene un rele

- A. **Para sistemas de (2) cables:** Si el claxon de fabrica de su vehículo tiene (2) terminales simplemente transfiera los cables de las terminales del compresor. **IMPORTANTE:** Si al probar el claxon este no suena y el compresor no se prende, voltee los cables conectados en la parte inferior del compresor.
- B. **Para sistemas de (1) cable:** Si el claxon de fábrica de su vehículo tiene (1) terminal, simplemente transfiera este cable a la terminal (+) positiva del compresor. La conexión negativa del compresor esta conectada a tierra. La conexión debe estar libre de óxido o pintura.

CONEXIONES ELECTRICAS PARA UN NUEVO INTERRUPTOR DE CLAXON

Instale el rele en un lugar seco con las terminales hacia abajo cerca del compresor. Vea la figura 4 para el cableado.

- A. Conecte la terminal rele 87 a la terminal positiva en la parte inferior del compresor. No utilice cualquier cable menor de calibre 16.
- B. Conecte la terminal rele 85 al interruptor del claxon. El otro interruptor del claxon debe estar conectado a tierra (carrocería del vehículo.) Se recomienda un cable calibre 18 para esta conexión.
- C. Conecte las terminales rele 30/86 a la terminal positiva (+) de la batería alternador o accesorios. Use cable calibre 16 o mayor. Se recomienda un fusible de 20 amperes para la instalación como se muestra en la figura D.



RESUMEN DE LAS CONEXIONES DE TERMINALES

Terminal 30/86: las dos (2) terminales estas conectadas a la terminal de tensión 12 V positiva (+) utilizando un fusible

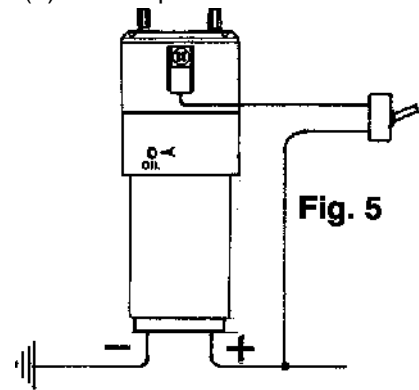
Terminal 85: conectada a la terminal negativa (-) del interruptor del claxon

Terminal 87: conectada a la terminal positiva (+) del compresor

INSTALACIÓN DE INTERRUPTOR DE CAMBIOS

El interruptor de cambios incluido en el juego de instalación, controla los siguientes tonos: Tonos constantes/ Tonos Euro Alto / bajo.

- A. Monte el interruptor de cambios en una área accesible del interior del vehículo
- B. Una terminal del interruptor de cambios se conecta a la terminal lateral del compresor. Para hacer la conexión utilice la terminal aislada provista. (Figura 5.)
- C. La otra terminal del interruptor de cambios se conecta a la terminal positiva (+) en la parte inferior del compresor. (Figura 5.)



Garantía (Valida solo en EUA)

La Corporación manufacturera "Wolo®" garantiza al propietario por tres meses a partir de su compra, que este producto estará libre de defectos de fábrica o manufactura. En caso de que se encuentre algún defecto Wolo® a su discreción reparará o reemplazará el artículo sin cargos, siempre y cuando el artículo sea devuelto a Wolo® en un período de no más de tres meses a partir de la fecha compra, junto con la prueba de compra descrita abajo. Wolo® se reserva el derecho de inspeccionar los defectos antes de reparar, reemplazar o llevar a efecto esta garantía. Esta garantía es limitada como se describe, y Wolo® no será responsable por daños debido a accidentes, fuego, abuso uso indebido, modificaciones, instalación inapropiada de este producto así como causas naturales.

LA GARANTIA ARRIBA MENCIONADA ESTA EXCLUIDA DE CUALQUIER GARANTIA EXPRESA O GARANTIA IMPLICADA DE MERCANTIBILIDAD O ADECUADA A ALGUN PROPÓSITO EN PARTICULAR. Y SE LIMITA A UN TERMINO DE TRES (3) MESES. BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA WOLO® SERA RESPONSABLE CON EL PROPIETARIO U OTRA PERSONA POR DANOS POSTERIORES A ESTE PERIODO, YA SEAN EXPRESADOS EN LA GARANTIA O DE OTRA FORMA

(Valido solo para E.U.A.) Para obtener el servicio de garantía devuelva el producto con gastos postales pagados, e incluya la factura original junto con una descripción del problema. También incluya un giro postal en la cantidad de \$10.00 Dls (EU) para cubrir los gastos de envío. Envíe el producto a:

Wolo Manufacturing Corp. • One Saxwood Street, Deer Park, NY 11728 • Attn. Servicio de Garantía
Correo Electrónico: tech@wolo-mfg.com

Tensión: 12V

HECHO EN ITALIA

© 2006 Wolo Mfg. Corp All Rights Reserved.